

SaintEp' INFOS



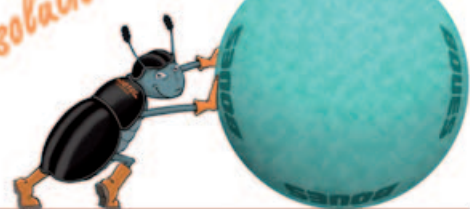
Bulletin d'informations
communales n° 44
www.saint-epain.fr

2022

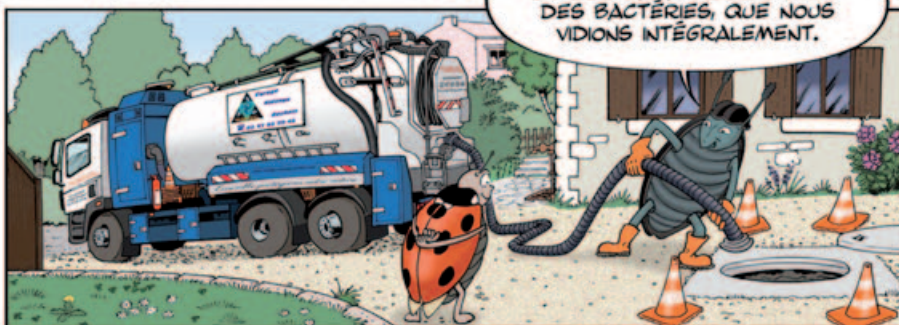
Procédé GREEN FOSSE



La solution écolomique !



ELLE CONTIENT DES BOUES
ET DES EAUX CLAIRES AVEC
DES BACTÉRIES, QUE NOUS
VIDIONS INTÉGRALEMENT.



VOUS DEVIEZ ALORS PAYER LE TRAITEMENT
DE TOUT LE VOLUME EN PLUS DU NOUVEAU
REMPLISSAGE D'EAU ET DES BACTÉRIES.
MAIS ÇA C'ÉTAIT AVANT...



CAR VOUS PRÉFÉREZ SANS DOUTE
NE PAYER QUE LE TRAITEMENT
DES BOUES ET RÉUTILISER VOTRE
EAU AVEC SES BACTÉRIES ?

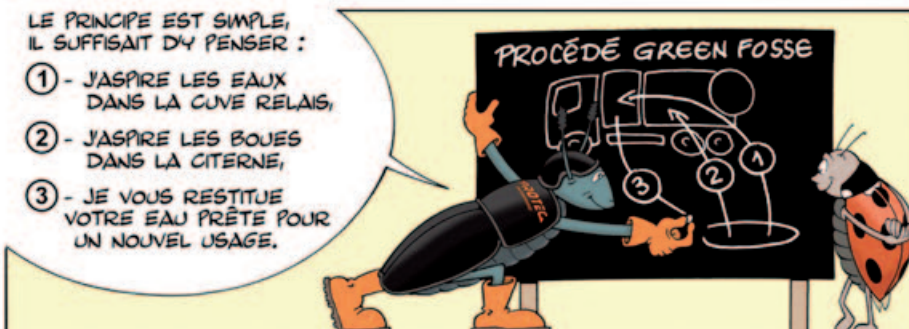


ET VOUS AVEZ BIEN RAISON !
SI VOTRE FOSSE A ÉTÉ RÉGULIÈREMENT
ENTRETENNUE, ET SI ELLE CONTIENT
SUFFISAMMENT D'EAU, AUJOURD'HUI
C'EST POSSIBLE AVEC LE PROCÉDÉ
GREEN FOSSE

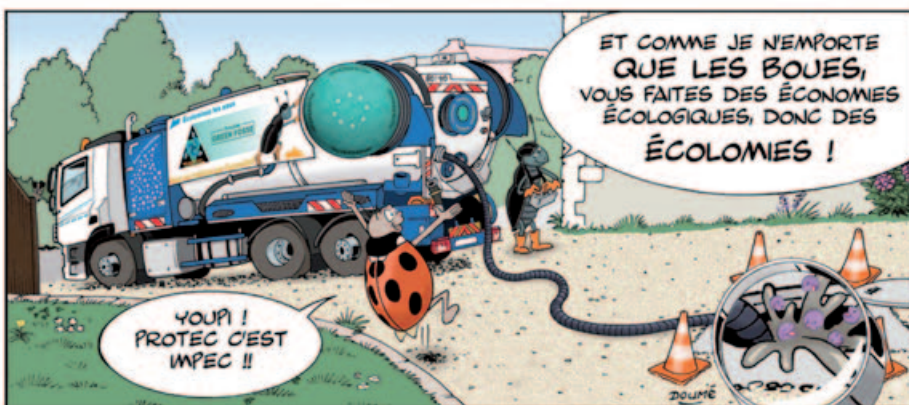


LE PRINCIPE EST SIMPLE,
IL SUFFISAIT D'Y PENSER :

- ① - J'ASPIRE LES EAUX
DANS LA CUVE RELAIS,
- ② - J'ASPIRE LES BOUES
DANS LA CITERNE,
- ③ - JE VOUS RESTITUE
VOTRE EAU PRÊTE POUR
UN NOUVEL USAGE.



ET COMME JE N'EMPORTE
QUE LES BOUES,
VOUS FAITES DES ÉCONOMIES
ÉCOLOGIQUES, DONC DES
ÉCOLOMIES !



Pôle ASSAINISSEMENT

02 47 65 20 46

protec.assainissement@orange.fr

Nettoyage de fosses (septiques, toutes eaux, étanches)
et de postes de relèvement

Débouchage de canalisations - Curage d'égoûts

Entretien de stations d'épuration

Vidange de bacs à graisses

Inspection télévisée vidéo

Désinfection - Dératisation

1b rue Pierre Cantault 37800 NOUÂTRE

Pôle DÉCHETS

02 47 36 09 08

accueil.protec@orange.fr

Nettoyage / décapage de réservoirs : pétroliers et chimiques

Nettoyage de caves à foin

Collecte d'amiante

Collecte de déchets dangereux : pompage et conditionnement

Nettoyage / décapage industriel (HP / THP)

Entretien de séparateurs hydrocarbures

1 Les Petites Boires 37800 NOUÂTRE

PROTEC

On aspire toujours plus à votre confort

Éditorial

Comme chaque année, les principaux événements qui font la vie de notre commune sont retracés dans ce bulletin. Tous les renseignements pratiques sont accessibles sur notre site internet :

<https://saint-epain.fr/>

mais également notre application **App'Com**. Nous remercions tous les annonceurs qui ont participé à la réalisation de ce bulletin. Bonne lecture !



La publication de ce bulletin n'est possible que grâce aux annonces que nous confient les commerçants, les artisans et les industriels. Nous les remercions chaleureusement et vous demandons de leur réserver vos achats et travaux.

Saintep'Infos 2022

est imprimé à 900 exemplaires.

MAIRIE :

Tél. : 02 47 65 80 21 - Fax : 02 47 65 80 42.

Site : www.saint-epain.fr

Email : contact@saint-epain.fr

COMITÉ DE RÉDACTION :

Commission communication

DIRECTEUR DE LA PUBLICATION :

Florence BOULLIER

RÉDACTEURS :

François LIARD, Jessy GONET,
Marie-Pierre BOUGREAU, Janine PERROT,
Karine LATOUCHE, Fabienne BAUDON,
Monique MARCHE, Anne MOLVEAU

MISE EN PAGE ET IMPRESSION :

**LA SIMARRE
ÉDITIONS - IMPRESSION
RÉGIE PUBLICITAIRE**

Joué-lès-Tours (France)
ZI N° 2, 24, rue Joseph-Cugnot,
37300 Joué-lès-Tours
Tél. : 02 47 53 53 66 • la-simarre@wanadoo.fr

Éditorial	3
Le mot du maire	4

vie communale

École publique Raymond Queneau	5
Bibliothèque Raymond Queneau	6
La vie paroissiale	7
Conseil municipal des enfants	7
Travaux 2022	8
Les travaux de l'église	8
Le musée du presbytère	8
Le cimetière	9
Projet salle des fêtes et chaufferie centralisée ...	11

vie associative

Association les petits crapauds	11
Association des parents d'élèves (APE) Raymond Queneau	11
Conseil local FCPE Saint-Épain	12
La fête retrouvée	12
Harmonie Batterie Fanfare Municipale (HBFM) de Saint-Épain	13
Les Canaillous Chantants	13
Association Création-Décoration	18
L'amicale des Sapeurs-Pompiers	18
Union Nationale des Combattants UNC-AFN	20
Club Au Fil des Ans	21
Saint-Épain, Mémoire et Patrimoine	23
Association Les Vallées Vertes	23
Association La Plate-Forme	24
Association de Gymnastique	24
Amicale Bouliste	25
Union Sportive Saint-Épinoise (USSE)	26
Place O Jeux	27
Amap « Les Paniers de la Manse »	27
Association de Protection de l'Environnement du Val de Manse PVM 37	28

informations communales

État-civil	29
------------------	----



Mesdames,
Messieurs,
Chers amis,

La période des vœux est normalement un moment qui nous permet de nous retrouver, de nous rencontrer, d'échanger sur les bons moments de l'année écoulée et sur les projets de l'année à venir. Malheureusement, une fois de plus, l'épidémie de Covid en a décidé autrement.

J'aurais une pensée pour toutes les personnes qui nous ont quittées, et plus particulièrement pour notre doyen Aurèle Cathelin, qui s'est éteint au lendemain de la cérémonie de son centenaire.

Même si cette crise sanitaire nous oblige continuellement à nous adapter, nous avons à cœur de poursuivre nos travaux pour votre intérêt et notre commune. Au cours de l'année qui vient de s'écouler, nous avons terminé les travaux du presbytère. Deux expositions vous ont été proposées. Deux nouvelles sont programmées fin janvier et début février puis en avril ; la commission Culture travaille sur un *Salon du Livre* en septembre. Vous pouvez suivre l'actualité de ces expositions sur les affiches, notre site internet et sur la nouvelle application *AppCom*. Cette application nous permet de diffuser en temps réel les informations utiles et urgentes. N'hésitez pas à vous rapprocher de la mairie si vous rencontrez des soucis pour l'installer sur votre portable ou votre PC.

Après plusieurs réunions avec l'association « les P'tits Crapauds », le Conseil municipal a validé le projet de création d'une Maison des Assistantes

Maternelles dans les anciens locaux de l'école privée. Cette MAM ouvrira ses portes sur le premier semestre 2022.

Des travaux dans le cimetière ont permis la réfection d'une partie du mur ainsi que la plantation de cyprès. En 2022, l'interdiction des pesticides va être élargie aux cimetières, stades et autres lieux de vie ; nous devons nous y préparer et nous former aux alternatives. Des réflexions sont déjà engagées par la municipalité.

La municipalité travaille avec des lotisseurs pour l'aménagement de terrain en parcelles à construire, logements sociaux et logements pour personnes âgées afin de faciliter l'arrivée de nouvelles familles sur la commune et permettre le maintien de nos administrés plus âgés.

Nous avons plaisir à travailler avec notre Conseil municipal des Enfants ; ils nous ont accompagnés lors de cérémonies officielles : l'animation du 14 juillet, les 100 ans de notre regretté Aurèle Cathelin, l'inauguration du musée du Presbytère, la cérémonie du 11 novembre, la cérémonie des Sainte Barbe et Sainte Cécile. Et ils ont organisé la matinée *Nettoyons la nature*. Je les remercie pour leur investissement dans cette période où beaucoup de contraintes nous obligent à limiter les rencontres.

Ces points principaux n'excluent en rien les actions de tous les jours qui sont réalisées par le personnel communal, tant technique qu'administratif, que je remercie pour leur efficacité et leur engagement.

Je remercie également tout le milieu associatif, qui durant ces moments difficiles n'a cessé d'être actif en s'adaptant pour répondre autant que possible aux attentes des habitants.

Pour conclure, je veux vous exprimer en mon nom et au nom du Conseil municipal, tous nos vœux de bonheur et de réussite ; et j'espère que nous pourrons nous réunir le plus tôt possible pour des échanges directs mais toujours amicaux, afin de faire progresser ensemble notre commune. Continuez à prendre soin de vous et de vos proches. Très bonne année à vous.

Florence BOULLIER
Maire de Saint-Épain

École publique Raymond Queneau

L'année 2021 se termine c'est le moment de faire une petite rétrospective de notre rentrée scolaire.

En septembre, l'école a adopté deux chèvres, Bourrique et Chaussette. Elles font la joie des enfants qui vont s'en occuper durant les récréations. Elles logent dans une belle cabane qui a été reconstruite avec l'aide de parents d'élèves.

En octobre des petits monstres ont fait leur apparition le temps d'une journée. Au programme atelier maquillage avec l'aide de M^{me} Philippe Bray, creusage et soupe de citrouille.



Nous avons une pensée particulière pour Oreo. « Cette photo est celle qui illustre le mieux la bienveillance et la bonté que tu avais envers tout le monde.

Tu étais notre Mascotte !

Tu as fait la joie et le bonheur de presque 200 enfants qui venaient te voir, te caresser, te raconter leurs secrets, t'aimer tout simplement. Tu étais une des raisons de leur joie à l'école. J'espère que de là où tu es, tu es fière de tout cet amour que tu as transmis. Tu vas tous nous manquer Oreo.

Tu as perdu ton dernier combat contre une fouine. Mais celui que tu as mené toute ta vie pour apporter le sourire aux enfants tu l'as gagné haut la patte. Tu vas nous manquer ! »



Afin de finir sur une note plus positive, nous vous annonçons que le jeudi 13 janvier la chaîne TV Tours est venue à l'école afin de faire un reportage sur nos élèves et les animaux.

Nous vous souhaitons à tous une très bonne année 2022.

En décembre, les enfants sont allés visiter le musée du Presbytère pour admirer l'exposition de photographies animalières de Stéphane Marx.

Le dernier jour d'école avant Noël, les enfants ont pu boire un vrai chocolat chaud au bon chocolat fondu.



L'équipe des enseignants

ÉCOLE PUBLIQUE RAYMOND QUENEAU

10, rue de la Prévôté, 37800 Saint-épain
Tél. : 02 47 65 80 89. E-mail : ec-saint-epain@ac-orleans-tours.fr

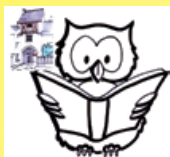
HORAIRES DE L'ÉCOLE :

- lundi, mardi, jeudi et vendredi :
de 9 h à 12 h et de 13 h 45 à 16 h 45.

HORAIRES DE GARDERIE :

- de 7 h 00 à 8 h 50 et de 16 h 45 à 18 h 30.

La Bibliothèque



Son ordinateur : après plusieurs essais infructueux de connexion, l'ordinateur de la bibliothèque est enfin à la disposition de tous. Cet outil peut servir pour des prises de rendez-vous : Doctolib, des recherches d'information, une recherche d'emploi, la création d'un CV, une connexion avec des organismes publics, etc. La bibliothécaire, Stéphanie Démarest, sera présente pour vous accueillir et vous conseiller aux horaires habituels d'ouverture de la bibliothèque.

Ses manifestations : dans le cadre du *Printemps des poètes*, un duo de saxophones accompagné de



poèmes (Blaise Cendrars, Lamartine, Prévert, Paul Verlaine...) lus ou déclamés aura lieu à la salle des fêtes le samedi 5 mars à 17 heures.

Dans le cadre du festival *Plumes d'Afrique*, un après-midi *Jeux Africains et Lectures* de textes d'auteurs africains aura lieu à la bibliothèque dès que les conditions sanitaires le permettront !



Son Club de Lecture s'est réuni pour la première fois le 13 janvier 2022 autour de livres très variés de la littérature américaine, française et finnoise.

Horaires d'ouverture au public :

Mardi : 16 h 00 - 18 h 00 - Mercredi : 9 h 00 - 12 h 00
et 15 h 00 - 18 h 00 - Jeudi : 16 h 00 - 18 h 00

Vendredi : 16 h 00 - 18 h 00 - Samedi : 9 h 30 - 12 h 30.

Inscription :

Tarif : 6 € à partir de 18 ans par an (de date à date),
gratuit pour les enfants et les personnes de plus de 75 ans.

Contact : Téléphone : 02 47 73 50 05.

E-mail : bibliotheque.saint-epain@orange.fr

ALLO TAXI BERNARD



11, Allée de beauvais 37220 TROGUES

Mail : eric.bernard72@wanadoo.fr



Tél. 02 47 95 24 94

Port. 06 15 49 60 23

Transports médicaux assis : hospitalisation, rayons, dialyse...

Transport d'enfants : cmpp - véhicules climatisés, 5, 7, 9 places

Liaisons aéroports : Orly - Roissy - Nantes

Toutes distances 24h/24, 7j/7 - conventionné CPAM

La vie paroissiale

Le 24 décembre, l'équipe paroissiale est venue animer la cérémonie religieuse à l'EHPAD de Sainte-Maure-de-Touraine. Émotion et joie se lisaient sur les visages des résidents, fort nombreux et heureux d'être ainsi entourés en ce jour de fête. Ce temps de partage, célébré par le Père Paul Schlienger, a



jours de l'année. Merci à toutes les personnes qui, dans l'ombre, œuvrent avec discrétion pour notre paroisse.



été prolongé par un goûter animé de chants profanes appréciés par tous. Grâce à des bénévoles, l'église et le cimetière de Saint-Épain sont ouverts tous les

CONTACT PAROISSE :
Presbytère, 8, rue de l'Église, 37800 Sainte-Maure.
Tél. : 02 47 65 40 70
Email : paroisse-stemaure-stepain@orange.fr
CONTACT CLOCHER :
Micheline BARILLET : 02 47 65 86 32
Messe à Saint-Épain le 3^e dimanche de chaque mois.

Conseil municipal des enfants

Le conseil municipal des enfants (CME) a été créé en octobre 2020 et une multitude d'idées a été proposée. Malgré une année 2021 non propice à des manifestations, le CME a choisi un nouveau jeu qui sera installé au plan d'eau au printemps 2022 et a organisé une matinée « nettoignons la Nature » à l'automne 2021. Le nouveau CME 2021/2022 a décidé du thème du carnaval qui aura lieu le 19 mars 2022 si les conditions sanitaires le permettent. Nous avons également réfléchi aux actions qui seront réalisées dans le cadre des différentes commissions (Communication et vie locale – environnement et aménagement du territoire – solidarité). Nous ne manquerons pas de vous avertir dès qu'elles seront programmées. Les enfants du CME sont invités à toutes les manifestations et cérémonies de la commune et ils

sont fiers, lors de ces occasions, d'arborer leur écharpe d'élus. Très bonne année 2022 à vous tous et prenez soin de vous et de vos proches.



Travaux 2022

Grâce aux aides départementales, les trottoirs de part et d'autre de la Grande-Rue, de la place de la Mairie à la rue des Deneux vont être refaits. À l'autre extrémité, du garage Rats jusqu'au niveau de la rue Jeanne-d'Arc, les trottoirs bénéficieront aussi de la même initiative. Des réserves incendies vont être installées à Sourdais et à Galisson. Des travaux d'entretien seront effectués au stade de football ; nous rappelons que la pelouse a été refaite en 2021 par la mairie. Progressivement des luminaires sont rénovés (changement de lampes sodium remplacées par des LED). Il y a quelques mois, des éclairages solaires ont été installés aux différents arrêts de bus scolaires. Enfin, le chantier des travaux de l'église démarrera en février-mars et durera plusieurs mois.

■ Les travaux de l'église

Les travaux de l'église vont bientôt commencer. La mairie organise une réunion en tout début d'année, avec les entreprises sélectionnées afin d'en définir le

vie communale

planning. Nous lançons à nouveau un appel à tous et comptons sur vous, sur vos dons, pour participer à la rénovation de ce joyau architectural. Des visites guidées axées sur l'architecture du monument seront organisées. Si vous êtes intéressé(es), contactez la mairie pour vous inscrire. Soyons solidaires autour de ce projet. Transmettons notre patrimoine aux générations futures.

Un dépliant de la Fondation du Patrimoine a été glissé dans le *Saintep'saisons* du mois de décembre. Il suffit d'aller sur le site fondation-patrimoine.org/les-projets/Eglise-Saint-Epain ou d'envoyer à la mairie, un chèque libellé *Église Saint-Épain-Fondation Patrimoine*. Merci à tous.

■ Le musée du Presbytère

À l'automne, une étape importante de la revalorisation du patrimoine de notre village a été franchie. Grâce à l'action énergique de la municipalité, soutenue



**Accompagnement
Biet Christian**

**BOOooooooooOstez votre rentabilité !
Renforcez vos compétences... et souriez !**

Christian Biet accompagne les petites entreprises, TPE, artisans et commerçants d'Indre-et-Loire (37) et Vienne (86) dans leur gestion, avec une méthode adaptée à chaque activité.

Bien accompagnés,
vous maîtrisez mieux
votre rentabilité
et pourrez développer
votre projet !

- Une méthode, des outils de gestion
- Des conseils, outils pratiques et indicateurs développés par sa propre expérience
- Des relations de confiance avec les experts-comptables et les chambres consulaires
- Un réseau de conseillers compétents dans les domaines spécifiques des Relations Humaines (RH), du juridique, de la communication...

Contact et
1^{er} rendez-vous audit
gratuit
Rencontrons-nous !



www.fierdemapetiteentreprise.fr
06 14 85 01 65
christian@abcpilotage.fr

par l'association *Mémoire et Patrimoine*, le presbytère ouvrait ses portes au public. Cette demeure, longtemps habitée par l'abbé Groussin, curé du village et personnage majeur de la vie Sainte-Épinoise tout au long de la deuxième moitié du XX^e siècle, a fait l'objet d'une



importante rénovation au même titre que la Prévôté, sa voisine. Pour célébrer cette belle réalisation, une inauguration officielle fut organisée le 16 octobre en présence de nombreux représentants des instances locales et départementales, avec une première exposition d'artistes peintres régionaux, Isabelle Motha, Jean-Claude Bertrand et Lilla Art.

Début décembre le presbytère servit de cadre à une exposition des œuvres d'un photographe animalier régional, Stéphane Marx. Cette exposition a remporté un vif succès et le talent de l'exposant fut unanimement souligné et reconnu. Les visiteurs étaient au rendez-vous, ravis de découvrir les très belles photos de cet artiste.



Ces deux expositions seront suivies d'autres. La vocation de ce bâtiment est d'héberger conjointement une exposition permanente consacrée à Raymond

Queneau, intellectuel du XX^e siècle ayant fréquenté Saint-Épain dans sa jeunesse, ainsi que des expositions temporaires sur des thèmes variés.

Les quatre salles de la Prévôté ouvriront à l'été et seront consacrées à l'histoire de notre village et aux vieux métiers. Un *salon du Livre et du Patrimoine* est aussi envisagé pour septembre prochain.

Tous ces projets permettent de mettre en valeur notre patrimoine historique, culturel et participent au rayonnement de notre commune. Si vous souhaitez nous aider, n'hésitez pas à vous signaler auprès de la mairie.

Prochaine exposition du sculpteur *Patte d'ours* et du peintre Jean-Louis Larus, les 29-30 janvier et 5-6 février.

■ Le cimetière

Le cimetière est le lieu où nous pouvons honorer les morts de nos familles respectives. Il se doit donc d'être digne de ce rôle et pour cela, nous devons l'entretenir. C'est pour cela que son mur d'enceinte fait l'objet d'une restauration importante. Ainsi en 2021 les





**Intervention
auprès de particuliers,
professionnels
et collectivités**

**Fermeture et
sécurisation de sites**

**Plaques de plâtre
Dépannage • Alarme**

06 18 79 74 90



SAINT-ÉPAIN
propose37@gmail.com



premiers travaux de rénovation ont commencé côté ouest ; ils se poursuivront en 2022. La restauration du mur devrait prendre plusieurs années. Par ailleurs, et afin de conférer à ce lieu tout le charme d'un espace de recueillement, quelques cyprès ont été plantés en novembre.

■ **Projet salle des Fêtes et chaufferie centralisée**

Plusieurs années de bons et loyaux services ont usé notre salle des fêtes. L'absence d'isolation thermique et un chauffage multipliant les pannes imposent dorénavant une refonte complète de ce bâtiment. L'année 2022 sera consacrée aux études préalables nécessaires, aux concertations avec les associations utilisatrices pour une réalisation début 2023. Mais cette rénovation s'inscrit dans un projet urbanistique plus vaste et plus ambitieux. Les études préalables effectuées par l'ALEC37 (Agence Locale de l'Énergie et du Climat) sont en faveur d'un site éligible à un chauffage par géothermie. Nous étudierons la possibilité d'une unité de chauffage commune pour différents bâtiments communaux.

Association les petits crapauds

Pour notre plus grand plaisir, les bâtiments de l'école Jeanne d'Arc résonneront à nouveau de cris d'enfants. En effet, trois assistantes maternelles vont ouvrir une MAM (maison des assistantes maternelles) dans les anciens locaux de l'école Jeanne d'Arc. Quelques travaux d'aménagement vont être réalisés pour permettre une ouverture au printemps. Bienvenue aux petits crapauds.

Association des parents d'élèves (APE) Raymond Queneau

Lors de notre assemblée générale, le bureau s'est vu renouvelé de la manière suivante : M^{me} Legros-Lissoir Ingrid, Présidente ; M^{me} Lambeseur Marie,

vie associative

trésorière ; M^{me} Démarest Stéphanie, secrétaire ; M. Hulin Cyril, membre.

■ **L'APE c'est quoi ?**

Une association indépendante à but non lucratif (loi 1901). Constituée de parents d'élèves bénévoles. Indépendante des représentants des parents d'élèves élus.



■ **C'est qui ?**

Nous sommes des parents d'élèves, motivés et dévoués pour le bien-être et l'épanouissement de nos et vos enfants en partenariat avec les enseignants de notre école. Chaque membre est important pour son aide et ses idées. Nous ne sommes que quatre parents cette année, nous avons plus que besoin de nouveaux parents, afin de constituer une équipe plus variée, plus nombreuse avec de nouvelles idées... voir même plus dynamique !

***Toute aide même ponctuelle sera la bienvenue !
Alors rejoignez-nous dès maintenant !***

■ **Pourquoi ?**

Pour participer aux besoins de l'école : les sorties, l'achat de matériel et d'équipement, le financement du cadeau de fin d'année des CM2, l'organisation de manifestations.

■ **Comment ?**

Des actions menées, selon les idées, inspirations et aspirations de chacun : diverses ventes, soirées, randonnées, marché de Noël, boum-pizza, concours de pétanque...

Nous sommes aussi en recherche perpétuelle de lots, de partenaires et sponsors ; si vous pouvez nous aider n'hésitez pas à nous contacter

CONTACT :

M^{me} Ingrid Legros-Lissoir, Présidente,
au 02.47.24.94.69 - Ape.r.queneau@gmail.com

Suivez-nous sur notre Facebook :

Ape École Raymond Queneau

Dans notre boîte aux lettres située face à l'école.

Conseil local FCPE Saint-épain



Le Conseil local FCPE Saint-épain est une association de parents d'élèves de l'école publique Raymond Queneau. Chaque année nous nous impliquons dans la vie scolaire avec une participation active

aux conseils d'école, la distribution de lettres d'infos et l'organisation de divers événements. Malheureusement, de nouveau la dernière année scolaire a été impactée par la crise sanitaire et nous n'avons pu renouveler nos *Café des Parents* et le spectacle proposé par Caroline Bray. Nous espérons pouvoir bientôt organiser ses manifestations. N'hésitez pas à nous contacter! Nous sommes à la disposition des parents pour toutes questions relatives à la vie scolaire et périscolaire. Tous les membres du Conseil local vous souhaitent une très bonne année 2022. **Retrouvez-nous aussi sur notre page Facebook FCPE Saint-épain.**

Mikaël AUDOIN
Président du Conseil
local FCPE Saint-épain

CONTACT :
fcpe.saint.epain@gmail.com
Tel : 06 05 43 86 81



vie associative

La fête retrouvée

Bonjour à toutes et à tous, ami(e)s bénévoles de la Fête retrouvée.

Je vous espère tous en très bonne santé, ainsi que vos familles et amis, en prenant toutes les précautions utiles, pour échapper aux affres du Covid 19 et autres variants, qui continuent de bien perturber nos vies.

L'année 2021 aura été une année à l'image de 2020, très atypique, pour notre association, et les autres. Certaines associations ont repris leurs activités avec le soutien de leurs adhérents et de la municipalité, félicitation à toutes et tous. Nous espérons faire de même pour 2022 et reprendre nos festivités du lundi de Pâques 2022 qui sera le 18 avril 2022.

Le Conseil d'administration s'est réuni le jeudi 9 décembre 2021 pour une prise de contact, faire le point et mettre en place l'Assemblée générale qui se tiendra le 6 janvier 2022 à 20 h 30, salle des Fêtes de Saint-épain (en raison des dispositions sanitaires, le port du masque et le pass sanitaire seront demandés).



Le nouveau bureau élu le 6 janvier 2022.

Merci de votre confiance, chers amis bénévoles (féminins/masculins) et pour votre dévouement, sans vous, rien ne serait possible.

Nous remercions également la mairie et toute l'équipe municipale qui nous apporte un soutien précieux, les Présidents des autres associations, leurs bénévoles qui nous accompagnent chaque année pour notre journée du lundi de Pâques, et dans nos différentes activités.

Merci également à nos partenaires locaux et généreux donateurs. Nous vous souhaitons de passer de bonnes fêtes de fin d'année, en prenant bien soin de vous et de vos familles.

Bonne année 2022.

Francis POUZET, Président,
et le Conseil d'administration

FÊTE RETROUVÉE
Tél. : 02 47 61 62 57



GUILLAUME
06 72 62 36 80
MATHIAS
06 09 36 07 17
SYLVAIN
06 34 47 24 85

CRÉATION - RÉNOVATION
TOUT TYPE DE BÂTIMENT

SIRET 797 712 312 00017

Rue de la Bourdonnière - 37800 SAINT-ÉPAIN
Tél. : 02 47 73 59 51 • gervais.riviere@gmail.com

Harmonie Batterie Fanfare municipale de Saint-épain (HBFM)

L'année 2021 s'achève et il est temps pour nous de faire un point sur notre activité musicale. Le contexte sanitaire nous a encore rendu la tâche difficile cette année. Vous avez eu peu d'occasions de nous écouter, mais nous sommes toujours là et de beaux projets sont en préparation.

L'Harmonie Batterie Fanfare municipale a accueilli trois jeunes musiciens qui sont venus compléter le pupitre des trompettes mais également celui des percussions. C'est toujours avec beaucoup de convivialité et de rires que nous nous réunissons chaque vendredi soir à 19 h 00 pour répéter ensemble dans la salle derrière la mairie. N'hésitez pas à venir nous rencontrer !



Pour animer notre beau village, nous vous proposerons cette année un concert de Printemps. Il se déroulera dans la salle des Fêtes. Vous pourrez à cette occasion découvrir ou redécouvrir notre répertoire pour ceux qui nous suivent depuis longtemps.

Au mois de mai, nous accueillerons les musiciens de *L'écho de Chanteloup*. Les sonneurs feront retentir leur trompe de chasse dans l'église, pour le plus grand plaisir de nos oreilles.



vie associative

Pour la *Fête de la Musique*, nous espérons vous compter nombreux pour une soirée musicale, nous vous dévoilerons prochainement le programme de cette soirée.

Malheureusement, en raison de la crise sanitaire actuelle, nous avons été contraints d'annuler notre dîner dansant prévu au mois de janvier. Nous espérons vous retrouver très prochainement lors de notre concert de Printemps, le dimanche 20 mars 2022. Bonne année 2022 à tous !

Guy DAVID,
Président de
l'HBFM

CONTACT :

HBFM : Maison de la Musique
27, Grande Rue, 37800 SAINT-ÉPAIN
Président : Guy David 02 47 65 89 01
hbfmse37@gmail.com



En 2021, notre association a été fortement marquée par la COVID puisque toutes nos activités se sont interrompues en octobre 2020 et n'ont pu reprendre qu'en mai 2021. Nous n'avons pas pu programmer le spectacle que nous donnons habituellement à la salle des Fêtes de Saint-Épain fin mars. Même chose pour le concours de chant de Saint-Épain de fin novembre, qui est trop compliqué à organiser dans le contexte sanitaire de 2021.



vie associative

Nous avons eu la chance de pouvoir nous réunir dès le mois de mai chez l'un d'entre nous, en plein air et avec beaucoup d'espace pour les distances de sécurité. Cela nous a permis de revoir notre répertoire Gospel sous la direction de Richard Pirault. Nous avons travaillé en détail par petits groupes et tous ensemble. Quel soulagement de profiter de ces moments de légèreté.



Nous avons alors participé au *week-end Cow-Boy* organisé le 8 août par l'association *Indian Dream* à Sainte-Maure-de-Touraine, où nous avons chanté en plein air et en plein vent, pour une messe Cow-Boy.

Nous avons également eu la chance de chanter dans deux églises dont la

sonorité magnifie les voix, pour les Journées du Patrimoine à l'église Saint-Maurice à L'Île-Bouchard et le 10 octobre dans l'église Saint-Martin à Marcé-sur-Esves.

Le concert prévu lors du marché de Noël de La Celle-Saint-Avant a été annulé du fait des règles sanitaires trop contraignantes. Nous avons donné un spectacle en plein air à Sepmes au Jardin d'artistes en juillet et en août. Les Canaillous Chantants ont partagé avec le public un répertoire de chansons plus léger et des sketches, avec entre autres notre choriste préféré Edgar la marionnette et nos clowns.

Nous espérons, enfin, pouvoir vous emmener en vacances avec nous le 26 mars 2022 ; organiser le **cinquième concours de chant de Saint-Épain** et finir l'année ensemble à l'église de Saint-Épain pour un concert de Noël.

L'année 2021 nous a réservé une belle surprise avec l'arrivée de trois nouvelles recrues, dont deux personnes de Saint-Épain et le retour d'un ancien choriste. Et en 2022, une nouvelle personne de Saint-Épain nous rejoindra peut-être.

En 2021, nous avons réussi à doser un cocktail d'audace et de prudence qui nous a fait découvrir de nouvelles personnes et nous faire connaître dans de nouveaux lieux. En 2022, nous espérons retrouver les gens qui nous avaient appréciés, et partager avec eux de nouveaux moments de convivialité.

CONTACT :
les-canaillous-chantants@orange.fr



*Entretien
et Création
de parcs
et jardins*

ÉLAGAGE
DÉBROUSSAILLAGE
CRÉATION ET TONTE
DE PELOUSES

SARL ROBIN
PÈRE ET FILS

Tél./fax : 02 47 65 65 38 • robin.paysagistes@wanadoo.fr
ZA Les Malvaux - 37800 SAINTE-CATHERINE-DE-FIERBOIS



EURO ROBIN 02 47 34 07 76
02 47 65 65 38

**ENTRETIEN
PARCS ET JARDINS**
*Services à la personne
TVA 20 %*

ZA Le Talvois - 37800 NOUÂTRE

FOOD TRUCK EN-CAS

0680146606

Du Lundi au Vendredi à Sorigny
de 10:00h à 14:00h
Tous les soirs de 18:00h à 21:30h

Mercredi à Pont de Ruan
Jeudi à Saint Epain
Vendredi à Monts
Samedi à Villaines les Rochers



Combustibles BERTRAND Frédéric
FUEL & GNR



3, rue Jeanne d'Arc
37800 Saint-Epain
06.17.54.68.20

BRICO SAS ADVIN (entreprise indépendante)
MARCHÉ

POUVOIR TOUT FAIRE MOINS CHER
BRICOLAGE - DÉCORATION - MATÉRIAUX BÂTI
JARDINAGE - ANIMALERIE

HORAIRES D'OUVERTURE
Lundi, mardi, mercredi, jeudi de 9h à 12h 14h15 à 19h
Vendredi et samedi de 9h à 12h15 14h15 à 19h

ZAC Les Marchaux 37800 Sainte Maure de Touraine
Tél. 02 47 65 55 05



MAISON ROBERT
Depuis 1985



Pompes Funèbres 7/7 24/24
Organisation complète des obsèques
Caveaux - Monument
Inhumation - Crémation

9, rue de la Fougetterie - 37220 L'ILE BOUCHARD
Tél. 02 47 95 22 99 - Mail : contact@pfr robert.com

SUPER U
L'Ile Bouchard



Toutes vos courses en un clic sur le site www.courseu.com
Nous les préparons pour vous au même prix qu'en magasin*

* voir conditions en magasin

Electricité - Plomberie
Chauffage

Ets MORIN

16, rue de la loge 37800 ST EPAIN
Tél. 02 47 65 81 78 - Fax 02 47 65 87 88
E-mail : ets.morin@wanadoo.fr

Siret 422 557 876 00014 - TVA FR 404 225 578 76 - INTRA

ECEPH
Expert Concept Elec Protec Habitat



ECEPH
Électricité générale
CHRISTOPHE CARIMALO

Motorisation • portails, volets roulants, portes de garages
Rénovation tableaux électriques
Domotique • solutions pour le maintien à domicile
Chauffage, éclairage • Alarmes, vidéo, interphone

06 61 61 07 34 - 37800 Saint-Épain

EURL AR TP
Anatole Rabusseau



Travaux pelle et mini-pelle
Devis gratuit

Terrassement, aménagement
Assainissement autonome
Branchement tout à l'égout
Vente et livraison de granulats

Soulangé 37800 POUZAY
Site : www.terrassement-artp.e-monsite.com/
Mail : rabusseau.anatole@orange.fr **Tél. 06 88 17 46 48**





Association Création Décoration

Une année 2020 puis une année 2021 très perturbées et difficiles par la crise sanitaire du Covid-19, pour le bien de toutes, l'association a subi ces contraintes... plus de peintures, plus d'exposition...

Pour des raisons personnelles, Chantal Ondet, présidente, a décidé d'arrêter après 28 ans d'années au sein de l'association.

Une exposition au mois d'octobre dernier a été programmée pour solder tous les articles, suivi d'un repas convivial organisé par Chantal à Saint-Épain. Merci Chantal ! À l'issue, Chantal a demandé si quelqu'un voulait continuer, presque toutes ont répondu oui, ce qui a permis d'élire une nouvelle présidente, Mary Pelluard, une secrétaire, Annick Gervais, une trésorière, Françoise Billouet.

Ce que dirait Mary à Chantal : *nous te regrettons, tu as été une présidente généreuse, ne comptant pas son temps, sa disponibilité, sa compétence, sa gentillesse, ses doigts de fée, ses conseils pour ses membres, pour une c'était une idée, pour une autre une rectification etc.*

Chantal, une personne dévouée, minutieuse, d'un grand savoir-faire, nous te regrettons toutes, on t'aime et merci pour tout, nous avons passé de super bons moments. Mary, ainsi que toute l'équipe te souhaitent pleins de choses pour la suite.

Je terminerai en disant aussi que toutes personnes désireuses de nous rejoindre sont les bienvenues. Bonne année 2022 à toutes et tous, qu'elle soit belle et douce. Prenez bien soin de vous.

La Présidente et les
membres de l'association
Création Décoration

CONTACT :
Mary Pelluard, présidente

L'Amicale des Sapeurs-Pompiers

« Parce qu'un homme sans mémoire est un homme sans vie, (...) », un centre de secours sans amicale et sans ses amicalistes pour la porter à bout de bras chaque jour, est un centre de secours sans avenir. Et l'heure est, et le sera encore lors de notre prochaine assemblée générale, au bilan d'une année 2021 rythmée par les événements fédérateurs qui en font l'ADN.



vie associative

L'Amicale des Sapeurs-Pompiers est cette mémoire qui s'écrit un peu plus tous les jours : outre ses actions visant à renforcer la cohésion et le rapprochement de l'ensemble des personnels du centre, elle est cette colonne vertébrale, ce lien multigénérationnel, unissant nos anciens amicalistes, nos adhérents et nos jeunes sapeurs-pompiers dans une histoire commune et des valeurs partagées. Un trait d'union collectif où la solidarité est au cœur des relations.



Par sa présence au travers des différents événements organisés cette année, des commémorations à l'organisation d'un stand de présentation de l'activité JSP au 14 juillet, de la distribution des colis de Noël aux sapeurs-pompiers retraités, aux moments de partage destinés aux familles des sapeurs-pompiers, l'amicale des sapeurs-pompiers de Saint-Épain s'ancre chaque jour toujours plus fort dans la vie de notre commune. Ayons une pensée pour Gilbert Goth, ancien chef de centre, qui fut un acteur combatif favorable à l'évolution dans la défense des valeurs du centre pour que demeurent les secours de proximité.

L'année 2021 aura également récompensé l'engagement des sapeurs-pompiers volontaires de Saint-Épain :

- l'adjudant-chef Jean-Claude Richard a reçu la médaille du service échelon or pour trente ans de service ;
- le sergent-chef Thibaud Decourt a reçu la médaille du service échelon argent pour vingt ans de service.

Et vu la remise de distinctions et de promotions au grade supérieur :

- le sergent Thibaud Decourt est promu au grade de sergent-chef ;
- le caporal Pascal Legros est promu au grade de caporal-chef ;

- les sapeurs Pierre Bruno, Stéphane Chollet, Jean Landreau, Thomas Morel, Hugo Richard ont reçu la distinction de sapeur deuxième classe ;
- nos dix jeunes sapeurs-pompiers, Océane, Clément, Anaïs, Cliona, Isaline, Elona, Zanaï, Mathys, Chloé, Lily, ont reçu leurs insignes, dans les cursus de formation JSP 1 à JSP 3 ;
- nous souhaitons la bienvenue à Marty Claveau, qui a rejoint nos rangs des sapeurs-pompiers actifs après avoir suivi avec succès sa formation de Jeune Sapeur-Pompier.

Soyons fiers du travail accompli, la route reste infinie et les opportunités d'écrire une nouvelle page de l'histoire seront encore nombreuses en 2022. **Rejoignez l'aventure des sapeurs-pompiers volontaires de Saint-Épain en contactant le lieutenant Guy Landreau au 06.83.64.61.64.**



Nous ne pouvions enfin, ne pas avoir une pensée pour nos familles qui subissent tout au long de l'année nos absences répétées. C'est aussi une des missions de l'amicale de permettre, à chaque fois que c'est possible, de leur donner une place et de leur témoigner gratitude et reconnaissance.

Afin de mener toutes ses actions à bien, l'Amicale des Sapeurs-Pompiers de Saint-Épain compte sur la participation active de ses membres aux tournées de calendrier, qui en sont la principale source de financement. C'est aussi grâce à votre générosité que l'histoire continue, que nous pouvons permettre à nos Jeunes Sapeurs-Pompiers de se former activement, entretenir notre centre de secours et simplement poursuivre ce que nos aînés ont commencé et pour cela, on vous doit un grand Merci.

La section de Jeunes Sapeurs-Pompiers constitue incontestablement le vivier des futurs sapeurs-pompiers, et si tel n'est pas leur choix futur, ils seront préparés à devenir des citoyens actifs et engagés. L'activité de JSP comprend des activités théoriques et

pratiques sur l'incendie, les opérations de protection des biens et de l'environnement, les sauvetages et le secours à personne et l'engagement citoyen. La saison est rythmée par des cross départementaux, une finale d'athlétisme, un concours de manœuvre et la participation aux commémorations du 8 mai, 11 novembre, ainsi que la Sainte Barbe. Les séances se déroulent le samedi matin de 8 h à 12 h au centre de secours de Saint-Épain avec l'intervention de douze encadrants sapeurs-pompiers volontaires aux compétences spécifiques.

Au cours du premier semestre 2021, grâce à la mise en place de mesures sanitaires spécifiques, l'activité des JSP a pu être maintenue jusqu'au bout la saison. Pour cette nouvelle saison, nous accueillons dix JSP qui proviennent des communes de Neuil, Pouzay et Saint-Épain. La section de JSP est ouverte aux jeunes à partir de onze ans, domiciliés sur une des cinq communes qui composent le secteur opérationnel des sapeurs-pompiers de Saint-Épain, à savoir Crissay-sur-Manse, Pouzay, Saint-Épain, Trogues et Neuil. **Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter le sergent-chef Thibaud Decourt, responsable de section, au 06.04.53.56.68.**

Le centre d'incendie et de secours de Saint-Épain vous offre aussi la possibilité de réaliser des formations de secourisme grâce à ses trois formateurs de secourisme, l'adjudant-chef Jean-Luc Landreau, le sergent-chef Thibaud Decourt et le sapeur Raphaël Tupahururu.

Nous proposons des formations sur les gestes qui sauvent (en deux heures) ou sur les premiers secours civiques niveau 1, PSC1 (en sept heures). L'année écoulée aura permis de réaliser des actions de formation à destination du personnel communal de Saint-Épain ainsi qu'à des personnes civiles et volontaires. **N'hésitez pas à contacter le sergent-chef Thibaud Decourt au 06.04.53.56.68 pour vous inscrire.**



L'ensemble des Sapeurs-Pompiers Volontaires du Centre d'incendie et de secours de Saint-Épain vous souhaitent une très bonne année 2022 !

Union Nationale des Combattants UNC-AFN



Bonjour à tous.

Presqu'un retour à la vie normale, grâce à la vaccination, qui nous a permis de refaire notre déjeuner dansant et notre repas de fin d'année dans le respect des consignes sanitaires. Nous étions tous heureux de nous retrouver après deux ans de restriction. Retour également aux cérémonies traditionnelles pour le 11 novembre, avec un public nombreux et les élus du Conseil municipal des Enfants.

Après les cérémonies officielles à Neuil et à Saint-Épain, nous avons procédé à la remise des décorations : la médaille militaire à Marcel Korostil par l'amiral Nicolas Bezou ; la médaille du titre de reconnaissance de la Nation à Claude Rats, par son fils le capitaine Fabrice Rats.

Un vin d'honneur a clôturé la cérémonie au cours de laquelle les enfants de l'école Raymond Queneau, dirigés par leur directeur M. Valère Di Tomaso, ont entonné deux couplets de *la Marseillaise*, avant le repas à la salle des Fêtes. Nous devons féliciter un de nos adhérents et ancien maire, Serge Lecomte, qui en

vie associative

ce jour du 11 novembre s'est vu conférer le titre de maire honoraire, c'est une belle récompense pour lui.

Malheureusement, quatre de nos camarades nous ont quittés, Gérard Gombert, Claude et Gilbert Garnier et Christian Goubeau. À leurs familles nous renouvelons nos sincères condoléances.

Notre association est vieillissante et nous avons besoin de nouvelles recrues, afin de continuer le devoir de mémoire pour ne pas oublier ceux qui ont donné leur vie pour notre pays. Si vous êtes ou avez été militaire, opex, gendarme, pompier ou même toute autre personne de notre village, venez nous rejoindre.

Pour l'année 2022 nous avons prévu notre Assemblée générale le samedi 8 janvier, un « après-midi galette » le samedi 22 janvier et le méchoui samedi 9 juillet.

Je vous souhaite à tous une bonne année 2022.

*Raymond LEBLOIS,
Président de section*

CONTACT :

Raymond LEBLOIS
1, rue des Fontaines,
37800 Saint-Épain
Tél. : 02 47 65 84 74.

Audilab
Ensemble, pour une belle écoute

Profitez d'aides auditives de qualité



100% REM BOUR SÉESTM

(1) Applicable sur les aides auditives de classe 1 référencées, sous réserve d'une complémentaire santé responsable. Voir conditions en magasin - (2) Test non médical - (3) Sur prescription médicale et sans engagement.

**BILAN AUDITIF⁽²⁾
GRATUIT**

**1 MOIS D'ESSAI⁽³⁾
CHEZ VOUS GRATUIT**

**4 ANS DE GARANTIE
SERVICES INCLUS**

SAINTE-MAURE-DE-TOURAINES 02 47 65 05 15

Centre Cial Intermarché - ZAC Les Marchaux - Lieu dit Les Rotes

Tous nos centres sur www.audilab.fr

Club Au fil des ans

■ Calendrier année 2022

- **mercredi 19 janvier** : Assemblée générale du club ;
- **mercredi 20 avril** : repas de printemps du club ;
- **mai** : fête de l'amitié à Pouzay ;
- **mi-juin** : voyage château, passion et gourmandises ;
- **jeudi 4 août** : pique-nique salle des associations ;
- arrêt jeudi 4 août et reprise jeudi 25 août ;
- **vendredi 9 septembre** : concours de belote du club ;
- **vendredi 18 novembre** : concours de belote du club ;
- **fin novembre** : journée Noël avant Noël par Delta Concept ;
- **Jeudi 1^{er} décembre** : repas de Noël.

Voici le programme pour l'année prochaine en espérant que l'année 2022 se passera plus normalement.

Pour 2021, la reprise a été très progressive ; l'Assemblée générale s'est faite par courrier, le repas de printemps a été distribué et mangé chacun chez soi. Le club a repris ses activités le jeudi en septembre et la sortie au cabaret équestre a eu lieu en novembre avec Delta Concept. Enfin, on a pu tous se retrouver avec le pass sanitaire en respectant les gestes barrières ; heureux d'être ensemble pour partager un bon repas

vie associative

de Noël le 1^{er} décembre dans la convivialité à la salle des fêtes.

Pour 2022, nous aimerions bien que de nouveaux adhérents viennent nous rejoindre pour passer un bon moment tous les jeudis, pour jouer aux cartes, belote, tarot ou jeux de société ou pour faire une marche etc., selon la volonté et la disponibilité de chacun. Selon les événements liés à la pandémie, vous pourrez vous inscrire et nous rejoindre en cours d'année, c'est avec plaisir que nous vous accueillerons, n'hésitez pas à nous contacter.

Pour tous renseignements et questions diverses, vous pouvez vous adresser à Christiane Garnier, par courrier (4, rue des Loges à Saint-Épain) ou à Henriette Brisset, vice-présidente, responsable des voyages (tél. : 02.47.65.65.33 aux Renaudières à Saint-Épain).

Christiane Garnier, présidente, et tous les membres du Club au Fil des Ans vous souhaitent une bonne année à tous et surtout une bonne santé pour 2022.

Christiane Garnier,
Présidente

CONTACT :
Christiane Garnier
Tél. : 02 47 65 83 15

Camping Le Bois Fleuri

location de **mobihomes, chalets, bungalows**
(semaine/week-end), **piscine et étang** pour la pêche

accueil de groupe sous préau, ou location de barnum
pour soirée festive et champêtre...

Restauration sur place

Chantal & Christophe BRETON
37800 SAINT-ÉPAIN - Tél. : 02.47.65.67.73
www.camping-loire-touraine.com

COIFFURE HOMMES, FEMMES, ENFANTS

ECLECTIK

Ouvert sans interruption
du mardi au vendredi de 9 h à 19 h
et le samedi de 8 h 30 à 16 h

61, Grande Rue
37800 SAINT-ÉPAIN
02 47 73 50 73

La publication de ce bulletin n'est possible que grâce aux annonces que nous confient les commerçants, les artisans et les industriels. Nous les remercions chaleureusement et vous demandons de leur réserver vos achats et travaux.



SASU PINARD Construction

Charpente Couverture Construction

Artisans ARTIPOLE

37250 MONTBAZON
contact@pinard-construction.fr
pinard-construction.fr

Création	Zinguerie	Maison ossature bois
Réparation	Fenêtre de toit	Terrasse
Transformation	Étanchéité	Isolation

ENTRETIEN RAMONAGE ET FUMISTERIE

Arnaud PINARD - 06 30 05 51 82



Isolation

Ouate de cellulose

Porte de garage • Volet roulant

Fermeture et sécurisation de sites

Menuiserie

INTERVENTION AUPRÈS DE PARTICULIERS,
PROFESSIONNELS ET COLLECTIVITÉS

Plaques de plâtre • Dépannage • Alarme

INSTALLATEUR

le spécialiste de la pose près de chez vous !

contactez-nous pour tous vos projets au

06 18 79 74 90

DEVIS GRATUIT

LA BILLETTE - SAINT-ÉPAIN - propose37@gmail.com

Saint-épain, Mémoire et patrimoine



Malgré les difficultés liées au Covid-19, notre association poursuit ses activités de rénovation et d'entretien du patrimoine Saint-Épinois : le nettoyage du chemin de croix dans le cimetière, la rénovation de la pompe du puits et de son petit bassin dans le jardin du presbytère ; le dégagement de gravats dans les caves-souterrain du presbytère, l'entretien des espaces autour des sites rénovés... Nous avons animé les *Journées du Patrimoine* par des expositions dans le musée du presbytère, la salle de théâtre Jeanne d'Arc, le musée de la Prévôté.

■ Les projets 2022 :

Le réaménagement des expositions dans le musée de la Prévôté, avec des nouveautés, notamment sur la Préhistoire. Le débroussaillage du chemin communal qui contourne en partie le Parc de Montgoger, pour agrémenter le chemin de randonnée. Vous pouvez venir nous rencontrer sur la place des commerces, de temps à autre le samedi matin, sur quelques brocantes des communes voisines quand cela est possible.



Notre belle collection de livrets sur le patrimoine et la mémoire vient de s'enrichir de son onzième numéro qui s'intitule *La Touraine que j'aime* et qui est composé de nombreuses aquarelles. Je remercie tous les membres

vie associative



CONTACT :
Saint-Épain, Mémoire et Patrimoine
Mairie, 37800 Saint-Épain
Laurent Barillet, président. Tél . : 02 47 65 88 68

de l'association pour la participation (chacun à sa mesure) aux activités. Vous pouvez nous y rejoindre à tout moment. Bien cordialement.

Laurent Barillet, Président



Association les Vallées Vertes



Cette année encore notre marché nocturne fin juillet a rencontré un franc succès avec plus de huit cents visiteurs. Pour cause de Covid la marche et randonnée VTT de mars ont été repoussées à octobre où, sous un beau soleil, nous avons enregistré deux cents participants. Malheureusement cette année encore nous devons annuler notre saison théâtrale. Rendez-vous sans faute en 2022.



Association La Plate-Forme

2021 fut une année compliquée et très difficile à gérer pour notre association comme pour les autres. Nos activités ont été très restreintes. Malgré cette ambiance morose et sensible, nous avons maintenu deux de nos activités... La « sortie champignons » et la « sortie à Paris ».

Tout n'a pas été simple, néanmoins, nous avons voulu préserver au moins ces deux activités pour permettre aux participants de changer d'air et de partager ces moments d'échange et de partage.

Mercredi 17 novembre 2021... Une trentaine de personnes sont parties pour la découverte et la cueillette des champignons sur le site de la forêt domaniale de Montgoger. Après quelques explications générales sur la mycologie et sur la façon de ramasser les champignons, nous nous séparons en petits groupes munis de nos paniers et couteaux. Une bonne ambiance, une météo idéale nous a permis, après deux heures de prospection, de nous retrouver pour mettre en commun nos trouvailles. C'est alors que commencent les identifications grâce à l'aide de Bruno Bejon, notre « guide mycologique », qui nous explique la diversité des champignons présents et nous en fait l'identification (lépiotes élevées, clitocybes nébuleux, pieds de moutons...). À l'issue de cette belle sortie, l'association la Plateforme a offert le pot de l'amitié réalisé par les filles de l'association (vin chaud, café, pain d'épices, velouté de giromont) qui a été accueilli avec plaisir par nos participants.



Samedi 4 décembre 2021... à 7 heures, près de quarante personnes ont pris le bus à Saint-Épain pour aller à Paris. Le matin, il était proposé une visite guidée sur l'art urbain dans le 13^e arrondissement, c'est-à-dire une déambulation dans les rues du quartier de la Butte-aux-Cailles, qui nous a fait découvrir la diversité des œuvres peintes sur les murs (fresques, pochoirs, graffitis, dessin au pastel, collage, affiches...). L'art urbain

vie associative

ou *street art*, est un véritable musée à ciel ouvert. Guide et visite très intéressantes. L'après-midi, rendez-vous au théâtre de la Renaissance, voir Isabelle Carré et Bernard Campan dans la pièce intitulée *La dégustation*. Un divorcé bourru (Bernard Campan), célibataire depuis trop longtemps, tient seul une petite cave à vins. Hortense (Isabelle Carré), engagée dans l'associatif, proche de finir vieille fille, s'inscrit à un atelier dégustation. Ces deux âmes perdues se reconnaissent, et un petit miracle fait bien les choses et a permis de passer une excellente soirée. Retour à Saint-Épain vers 23 heures.

Nous espérons que l'année 2022 nous permettra de reprendre nos activités, tels que les ateliers à thème (par exemple) et redonner à l'association toute l'énergie et la motivation qui la caractérise. À cet effet, nous vous espérons nombreux à participer à nos futures activités si l'horizon 2022 se dégage sous un ciel plus clément... afin de soutenir et préserver l'existence de notre association.

CONTACT :
Association la Plate-Forme : Laplateforme37800@hotmail.com
par téléphone, Chantal au 06 16 04 19 71
ou Martine au 06 95 41 13 95

Nous vous souhaitons une très bonne année et que 2022 nous réunisse à nouveau !

Les filles de La Plateforme

Association de Gymnastique

Le Bureau : Présidente, M^{me} Richard Jeanine ; secrétaire, M^{me} Michon Anne-Marie ; trésorière, M^{me} Montier Jacqueline. Les deux dernières années étant déficitaires, c'est avec peu de motivation que nous avons



repris nos séances de gym les mardis de 20 h 30 à 21 h 30 à la salle des fêtes. Cela a été possible suite aux subventions qui nous ont été attribuées par M^{me} le Maire et son Conseil et aussi par le Conseil général. Un grand merci à eux car notre association était en danger. Merci à nos fidèles adhérent(es) et à toutes celles qui sont venues nous rejoindre. Il est toujours possible de nous retrouver dans la bonne humeur avec Céline notre animatrice professionnelle. Pass sanitaire obligatoire.

CONTACT :

Jeanine Richard au 02 47 65 80 38
Courriel : gymsaintepain@gmail.com

Amicale Bouliste de Saint-épain

Président en 2022 : Philippe Thibaud ;
vice-Président : Florent Martin ;
secrétaire : Jean-Pierre Chicault ;
secrétaire adjoint : Charly Baron ;
trésorier : Jean-Marc Champigny ;
trésorier adjoint : Ghislain Delnes ;
membres du bureau : Eric Baron, Pascal Legros, Alain Lequipé.



pas pu faire notre réunion technique du mois de février mais nous avons pu faire les manifestations suivantes à partir de la mi-mai.



Dimanche 23 mai : sélection interne pour la coupe de France. Jeudi 3 juin : réception de la 1^{re} et de la 2^e journée du championnat des clubs vétérans division 3 et 5. Dimanche 13 juin : réception de la 1^{re} et de la 2^e journée du championnat des clubs OPEN, division 4A et 6. Dimanche 18 juillet : concours FFPJP en doublettes seniors hommes et en doublettes seniors féminines. Dimanche 29 août : concours interne sur toute la journée en triplettes avec au moins 1 licencié de l'amicale par équipe. Samedi 2 octobre : tête à tête du club avec un buffet le soir. Samedi 13 novembre : banquet du club avec le concours de pétanque.



En 2021 l'amicale bouliste compte 29 licenciés dont 4 femmes. Cette année en raison du Covid-19 les activités de l'amicale ont été réduites. Nous n'avons

L'entraînement a lieu tous les mardis et jeudis après-midi sur le terrain de pétanque.

■ Résultats :

Coupe de France : les joueurs sélectionnés sont dans l'ordre MM. Jean-Pierre Chicault, Ghislain Delnes, Christophe Champigny, Jean-Marc Champigny, Christophe Jeanpierre, Florent Martin, Bernard Simon et M^{me} Laëtitia Guary. Le capitaine de l'équipe est M. Alain Léquipé. Nous avons joué contre le club de Lussault sur les terrains de pétanque de Saint-Avertin le samedi 19 juin. Malheureusement nous ne sommes pas parvenus à nous qualifier.



Coupe des dirigeants : deux équipes ont représentées l'amicale à la coupe des dirigeants le dimanche 19 septembre organisé par le club de La Butte : Éric Baron, Jean-Pierre Chicault, Ghislain Delnes ont terminés 22^{es} sur 65 et Alain Léquipé, Alain Colin, Philippe Thibaud ont terminés 31^{es} sur 65.



Championnats départementaux des clubs ou CDC : 3^e division vétérans, 6^e place sur 10; 3^e division open, 6^e place sur 8; 4^e division open, 5^e place sur 8; 6^e division open, 10^e place sur 10.

Classement du tête-à-tête du club : champion tête à tête 2021, Charly Baron; vice-champion, Pascal Legros; vainqueur concours B, Jean-Pierre Chicault;

finaliste concours B, M^{me} Alain Colin; vainqueur concours C, Philippe Thibaud; finaliste concours C, Laurent Touzey; 1^{re} femme perd au 1^{er} tour du A, Colette Bouin.

CONTACT :
Jean-Pierre CHICAULT
au 06 09 99 01 34
Philippe THIBAUD
au 02 47 65 80 52

Participation concours de pétanque : jeudi 20 juin, CDC Vétérans 3^e et 5^e division, 160 joueurs; dimanche 13 juin, CDC open 4^e et 6^e division, 144 joueurs; dimanche 18 juillet, concours FFPJP en doublette seniors, 75 équipes soit 150 joueurs; dimanche 18 juillet, concours FFPJP en doublette féminines, 19 équipes soit 38 joueuses; dimanche 29 août, concours interne en triplettes, 12 équipes soit 24 joueurs; samedi 2 octobre, concours interne en tête à tête, 25 joueurs; samedi 13 novembre, concours du banquet, 33 joueurs.

Union Sportive de Saint-Épain (USSE)

En prenant la présidence du club de l'Union Sportive de Saint-Épain cette année, j'ai décidé d'arrêter l'entente avec le club de Pouzay et de repartir avec une équipe seule.

Aujourd'hui, le club compte 25 joueurs en catégorie senior. Concernant les enfants en catégories U7, U9, U11, nous sommes en entente avec les clubs de Rilly/Pouzay et comptons plus de 40 enfants.

Cette année, avec les membres du club, nous avons décidé de participer à un stand lors du 14 juillet, de faire une vente de calendriers et d'autres événements seront à venir.

Au final, je voudrais remercier dirigeants, parents, bénévoles, supporters, qui nous aident et nous accompagnent chaque week-end, remercier aussi nos sponsors qui croient en notre projet. Grâce à eux, des nouveaux jeux de maillots ont été attribués à chaque équipe. Un remerciement à la mairie pour l'entretien des terrains, pour leur aide concernant les rénovations des vestiaires.

Le club de l'US Saint-Epain vous souhaite une très bonne année 2022 et à très vite autour du terrain.

*Teddy DAVID,
Président de l'USSE*



Place O Jeux

Cette année l'association *PlaceO-jeux* a participé aux festivités du 14 juillet de Saint-Épain. Nous avons monté un stand où les gens pouvaient venir jouer à des jeux d'adresse ou de réflexion. Durant l'après-midi de nombreux adultes et enfants se sont prêtés « aux jeux », s'y j'ose dire. Ce fut un franc succès.



La réouverture officielle de l'association s'est faite le vendredi 17 septembre 2021, après de longs mois de fermeture suite aux restrictions sanitaires. Nos soirées jeux ont enfin repris. De nouveaux adhérents nous ont rejoints pour cette nouvelle saison. Une majorité de nos adhérents habitent Saint-Épain, mais pas seulement. Des personnes de Cheillé, Sainte-Maure, Champigny-sur-Veude, Noyant, Neuil et Panzoult viennent passer un moment ludique à Saint-Épain. Preuve s'il en est que les joueurs sont capables de faire des kilomètres pour passer un moment convivial autour des jeux de sociétés. Notre plus grand bonheur est de voir les gens rire, s'amuser et oublier le temps d'une soirée leurs soucis quotidiens. Pour tous renseignements et



CONTACT :
Facebook : place O jeux
ou placeOjeux37@gmail.com

modalités vous pouvez nous rencontrer salle des associations tous les vendredis soir de 19 h 30 à 23 h 30 hors vacances scolaires. Vous pouvez également suivre notre actualité sur la page facebook *placeOjeux*. En vous souhaitant une excellente fin d'année.

PlaceOjeux

vie associative

AMAP « Les Paniers de la Manse »

Sans doute avez-vous déjà entendu parler de la vente de paniers de produits frais en provenance directe de la ferme vendus dans des points relais au milieu des centres villes. C'est exactement l'activité principale des **associations pour le maintien d'une agriculture paysanne**, les AMAP.

Celles-ci naissent de la volonté de groupes de consommateurs et de producteurs qui poursuivent ensemble les mêmes objectifs : préserver l'existence et la continuité des fermes de proximité dans une logique d'agriculture durable, c'est-à-dire une agriculture paysanne, socialement équitable et écologiquement saine, de permettre à des consommateurs d'acheter à un prix juste des produits d'alimentation de qualité de leur choix, en étant informés de leur origine, et de la façon dont ils ont été produits, et de participer activement à la sauvegarde et au développement de l'activité agricole locale dans le respect d'un développement durable.



Et bien, vous en avez une à Saint-Épain ! L'Amap est en collaboration avec plusieurs producteurs locaux :

- légumes, Nicolas Anger à Villaines-Les-Rochers ;
- œufs : l'œuf bio de Touraine à Manthelan ;
- farines, huiles, lentilles, haricots... : Vincent Raffault à Crouzilles ;
- produits laitiers : ferme du Pré-Joly à Saint-Gervais-les-Trois-Clochers ;
- chocolat bio grand cru d'Équateur : Beatriz Garcia et Nelly Bonnal à Saint-Épain ;
- miel : les abeilles de Papaé à Lémeré ;
- plantes aromatiques : Mathilde Nouveau à Villaines-Les-Rochers.

La distribution a lieu tous les vendredis de 18 à 19 h au 13 rue de Sainte-Maure.

CONTACT :
les.paniersdelamanse@gmail.com
Tél. : 06 32 37 50 25

Association de Protection de l'Environnement du val de Manse - PVM 31

L'association s'est créée en mars 2019 pour s'opposer au projet d'implantation éolienne sur la commune, présenté en réunion publique par le promoteur energieTEAM fin février 2019.

Plus généralement, l'association vise la préservation des espaces naturels, des paysages et du patrimoine du Val de Manse et lutte contre toute atteinte qui pourrait être portée à cet environnement.

L'association veut également informer et sensibiliser toute personne sur les acteurs, les enjeux, les impacts des projets industriels éoliens, tant au niveau environnemental, social, économique que sur le plan de la santé. Elle poste très régulièrement sur sa page Facebook de nombreux articles ayant trait au sujet.

L'association a poursuivi ses activités en 2021, notamment au sein de Vents Contraires Touraine Berry,



Il importe de rester très vigilants si nous souhaitons préserver le patrimoine et le cadre de vie des habitants de Saint-Épain et des alentours, leur santé et la valeur de leurs biens. Plus l'association comptera de membres, plus elle sera entendue par la Préfecture qui, rappelons-le, est seule décisionnaire sur les implantations éoliennes. Contactez-nous pour en savoir plus.

la fédération d'associations du sud du département qui est très active et maintient ses liens avec la fédération de la Vienne limitrophe de nos territoires, département très touché par les implantations.

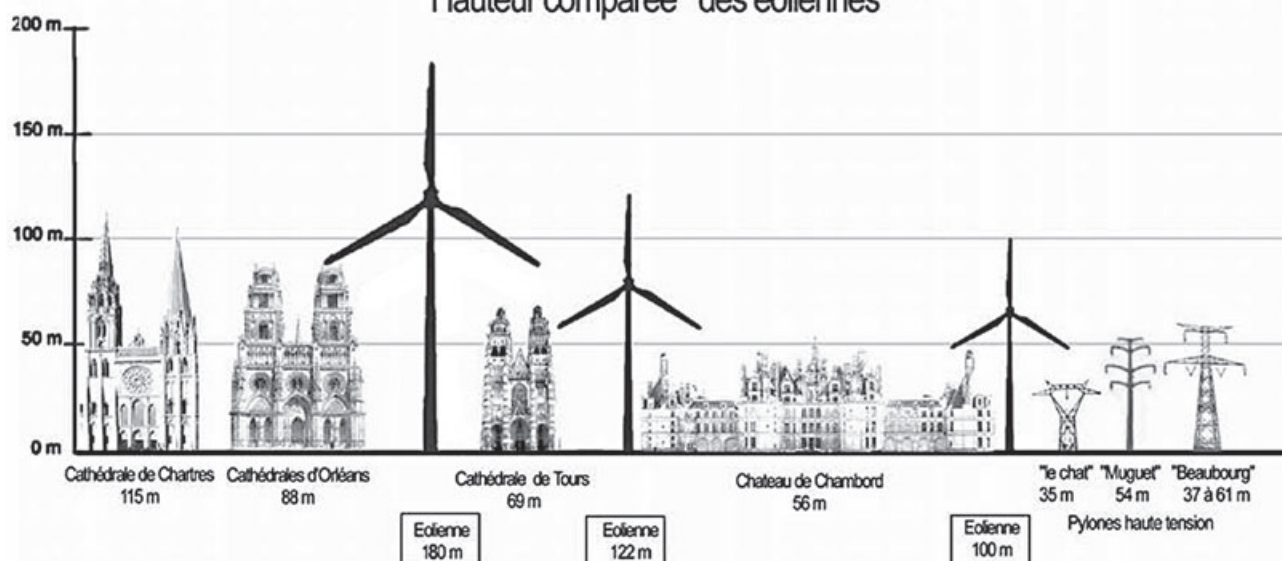
■ Une implantation éolienne toujours d'actualité et de plus en plus importante

À l'origine, le promoteur EnergieTEAM présentait un projet de trois (ou cinq) éoliennes de 150 m de hauteur. Depuis 2020, le projet est encore plus imposant puisqu'il s'agit désormais de trois ou quatre éoliennes de 180 m de haut (soit plus de deux fois la hauteur de la cathédrale de Tours).

L'État souhaite accélérer le développement de l'éolien en France et poursuit actuellement la réalisation des cartographies régionales de zones favorables à l'implantation d'éoliennes; le site de Saint-Épain y est intégré.

CONTACT :
Présidente : Pascale Laya
Le Plessis, 37800 Saint-Épain
E-mail : apedvm@gmail.com
<https://www.facebook.com/apem.saintepain.7>
Adhésion 5 €

Hauteur comparée des éoliennes



État civil

■ Naissances 2021 :



Jeanne DAVID	11 février
Marceau GAUTHIER	13 mars
Olympe SANZAY	4 avril
Alban LE MOAL	29 avril
Lucie GATIEN	10 juillet
Marceau AUBRUN	28 juillet
Aldrick NAZZARI	31 août
Cassandra FOURASTÉ	2 novembre
Lina WAHAB	12 novembre

■ Mariages :



Claude BAZILLE et Marie IGNANGA	6 mars
Sébastien NAZZARI et Bérangère SZYMANEK	3 avril
Tristan LEMAIRE et Aurélie MOLISSON	24 avril
Aurélien GALLAUD et Betty BOSSART	10 juillet
Michael GAUTHIER et Emilie ALIBRAN	31 juillet
Alexis SOARES et Michèle CRÉPIN	6 novembre
Fiancée BANTABA et Ginette ANGBANAKA MOLANGI	18 décembre

■ Décès :



M. Claude GARNIER	14 janvier
M. Guy VERSCHUERE	3 février
M. Michel WEBER	6 mars

M. Nicolas SIGOGNEAU	20 mars
Mme Renée DELABALLE ép MALAFOSSE	31 mars
M. Gilbert GOTH	17 avril
M. Gilbert GARNIER	3 mai
M. Jean RACOUPEAU	27 mai
M. Robert GIRAULT	11 mai
Mme Maria GOUIN ép GIRAULT	21 mai
M. Jean NOEL	14 juillet
M. Aurèle CATHELIN	6 septembre
M. Damien JOUANNET	9 septembre
M. Pierre SIGOGNEAU	30 décembre



NEOFLORE JOËL ROBIN
Horticulteur collectionneur

Culture sans pesticides

Hydrangea, Pélargonium,
aquatique, arbuste, plantes à massifs,
vivaces, plantes fleuries

« Les Maisons Rouges » - Face Sainte-Catherine-de-Fierbois
37800 Saint-Épain - Tél. : 06 69 03 83 18
mail : joel.robin051@orange.fr



Sandrine PEURICHARD
Conseillère* en immobilier

Vous souhaitez vendre votre bien ?

Faites appel au professionnel
de votre secteur

Recommandez-moi
et percevez une rémunération
en moyenne de **500 €*.**
*Si la vente est réalisée

Port. 06 72 46 97 68
sandrine.peurichard@iadfrance.fr
Secteur de Neuil et alentours

Avis de Valeur OFFERT

* Mandataire indépendant en immobilier. Agent commercial de la SAS IAD France immatriculée au RSAC de Tours sous le numéro 799172184 (sans détention de fonds) titulaire de la carte de démarchage immobilier pour le compte de la société IAD France SAS



MESNARD
OPTICIENS

**Lundi - Samedi
de 9h00 à 19h**

www.mesnard.opticiens.com

Centre Commercial Intermarché
37800 SAINTE-MAURE-DE-TOURNAINE

Christine & Olivier MESNARD
opticiens diplômés

02 47 65 47 40



La publication de ce bulletin n'est possible que grâce aux annonces que nous confient les commerçants, les artisans et les industriels. Nous les remercions chaleureusement et vous demandons de leur réserver vos achats et travaux.



SARL ROBIN ET FILS
Maçonnerie / Rénovation / Béton armé
Philippe ROBIN

65 route de Chinon
 37800 Noyant-de-Touraine

Tél. 02 47 73 59 33 - Port. 06 16 19 19 04
Fax : 02 47 65 81 66
Mail : sarl-robin-et-fils@orange.fr

Matériaux - Fioul - Charbon
L'ÉNERGIE EST NOTRE AVENIR, PROTÉGEONS-LA

Gedimat
des fondations aux finitions

BOIS DE CHAUFFAGE - GRANULES DE BOIS

1, rue Dame Milon, 37260 VILLEPERDUE
 Tél. : 02 47 26 08 04 - Fax : 02 47 65 96 55

30, route de Sepmes
 37800 Ste-Maure-de-Touraine
02 47 72 90 13
 10, rue du Commerce
 37260 ARTANNES
02 47 26 86 90



   contact@bethchaussures.com

spie batignolles

BELLIN TP
 5, rue de la Chaponnerie
 86600 Lusignan
 Tél. : 05 49 43 30 12
bellin@spiebatignolles.fr

/ bellin TP Agence de Touraine
ZI de la Justice
37800 Noyant-de-Touraine

TRAVAUX PUBLICS - ROUTES
TERRASSEMENTS - CANALISATIONS

Gîte de l'Orchidée 11 chambres
 27 personnes




Ce grand gîte de groupe de 408 m² à Saint-Épain vous accueille pour tous vos événements (mariages, séminaires, espace réunions de famille, retrouvailles entre amis...), en semaine ou week-end.

SALLE DE RÉCEPTION DE 110 M² AVEC 96 PLACES ASSISES,
 CUISINE ÉQUIPÉE ADAPTÉE AUX RÉCEPTIONS - TOURISME ET
 HANDICAP. ANIMAUX INTERDITS. PARKING DE 800 M².

CONTACT :

Fabrice Boullier : 02 47 65 68 59 - 06 80 56 78 53
Email : gitedelorchidee@orange.fr

la Simarre
ÉDITEUR • IMPRIMEUR • RÉGIE PUBLICITAIRE

Pôle d'activités Cugnot • 24, rue Joseph-Cugnot
 BP 10407 • 37304 Joué-lès-Tours cedex
 Tél. : 02 47 53 53 66 • Fax : 02 47 67 45 05
la-simarre@wanadoo.fr
www.editeur-imprimeur-tours.fr

Pour tous vos bulletins municipaux, associatifs,
 publicitaires, communication événementielle,
 à court, moyen et fort tirage...
 à résonance locale, régionale ou nationale...
 De la conception graphique à l'expédition postale,
 en passant par la PAO, l'impression, le façonnage...

ÉTUDE ET DEVIS GRATUITS...

LES EXTRAS
1 PIZZA OFFERTE
Pour toute inscription sur notre site !

02 47 37 79 34

le kiosque à pizzas

PIZZAS ARTISANALES

Ouvert 7j/7 de 11h30 à 14h et de 17h30 à 21h30 (Vendredi, Samedi et Dimanche : fermeture à 22H)

LES BASIQUES

	Ø29cm	Ø33cm
LA FROMAGE	5,90€	6,90€
Sauce tomate, olives, mozzarella, emmental fondu		
LA JAMBON	8,05€	9,75€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur		
LA PROVENCALE	7,40€	8,90€
Sauce tomate, olives, tomates fraîches, persillade		
LA REINE	8,95€	10,85€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, champignons		

LES CLASSIQUES

LA CAMPAGNARDE	8,95€	10,75€
Sauce tomate, olives, lardons, persillade, crème fraîche		
LA CHÈVRE	9,05€	10,85€
Sauce tomate, olives, chèvre (au choix : miel, herbes de provence ou persillade)		
LA TROPICALE	9,45€	11,35€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, ananas, crème fraîche		
LA VÉGÉTARIENNE	8,85€	10,95€
Sauce tomate, olives, poivrons, champignons, oignons d'artichauts, tomates fraîches		
LA CHORIZO	9,25€	11,15€
Sauce tomate, olives, chorizo, oignons, poivrons		
L'ORIENTALE	9,25€	11,15€
Sauce tomate, olives, merguez, poivrons, oignons		
LA CALZONE	8,85€	10,85€
Sauce tomate, jambon supérieur, crème fraîche, œuf		
LA FERMIERE	9,35€	11,65€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, œuf, crème fraîche		

Toutes nos pizzas (excepté les sucrées) sont agrémentées d'un mélange de mozzarella, d'emmental et d'emmental fondu

Fond sauce tomate ou crème fraîche (+0,50€) au choix. Suppléments viande, poisson ou fromage 1,50€. Supplément champignons 1€. Autres suppléments : 0,50€. Suppléments offerts : Herbes de Provence, persillade.

LES GOURMANDES

	Ø29cm	Ø33cm
LA 4 FROMAGES	10,25€	12,25€
Sauce tomate, olives, bleu, parmesan, emmental fondu, mozzarella		
LA ROYALE	10,95€	13,95€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, poivrons, champignons, oignons d'artichauts, œuf		
LA SAVOYARDE	11,75€	14,05€
Sauce tomate, olives, lardons, pommes de terre, reblochon, crème fraîche		
LA NORDIQUE	11,60€	14,10€
Sauce tomate, olives, crème fraîche, saumon fumé		
LA KIOSQUE	11,30€	14,05€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, œuf, chorizo, merguez, lardons		
LA DELICIEUSE	11,25€	13,95€
Sauce tomate, olives, chorizo, poivrons, champignons, lardons, crème fraîche, persillade		
LA KEBAB	11,20€	13,90€
Sauce tomate, olives, oignons, lamelles de kebab, sauce kebab		
LA TEXANE	11,35€	14,05€
Sauce tomate, olives, chorizo, oignons, viande hachée de bœuf, œuf, persillade		
LA TEPAKAP	12,05€	14,50€
Sauce tomate, olives, jambon supérieur, chorizo, merguez, lardons, sauce samourai		
LA BURGER	11,90€	13,90€
Sauce tomate, olives, viande hachée de bœuf, cheddar, cornichons, sauce burger		
la fifty	12,05€	14,50€
Panaché de 2 recettes sur la même pizza		

LES SPÉCIALES

	Ø29cm	Ø33cm
LA 7 FROMAGES	11,75€	13,75€
Sauce tomate, olives, parmesan, bleu, chèvre, camembert, reblochon, mozzarella, emmental fondu		
LA CHICKEN BACON BURGER « CBB »	12,00€	14,00€
Sauce tomate, olives, poulet, oignons, cheddar, bacon, sauce burger		
LA BOLOGNAISE	10,00€	12,00€
Sauce tomate, olives, viande hachée de bœuf, œuf		
LA CHEF	10,00€	12,00€
Crème fraîche, olives, lardons, oignons, reblochon		
LA DAUPHINOISE	11,50€	13,50€
Crème fraîche, olives, pommes de terre, viande hachée de bœuf, oignons, reblochon		
LA MONTAGNARDE	12,00€	14,00€
Crème fraîche, olives, pommes de terre, jambon supérieur, fromage à raclette, bacon		
L'ANCHOIS	9,50€	11,00€
Sauce tomate, olives, câpre, filets d'anchois		
LA TOURANGELLE	11,50€	13,50€
Sauce tomate, olives, riltons, chèvre de Ste Maure		
LA RUCHE	10,00€	12,00€
Sauce tomate, olives, lardons, chèvre, miel		
LA CARBONARA	10,00€	12,00€
Crème fraîche, olives, lardons, oignons, parmesan, œuf		
LA CAMEMBERT	10,00€	12,00€
Crème fraîche, olives, camembert, noix		
LA CARNIVORE	11,50€	13,50€
Sauce tomate, olives, viande hachée de bœuf, poulet, lamelles de kebab, œuf		
LA QUESADILLA	12,00€	14,00€
Sauce tomate, bœuf ou poulet, poivrons, cheddar, crème fraîche, (recouverte d'une seconde pile à pizza)		
LA BARBECUE	11,50€	13,50€
Sauce tomate, olives, poulet, chorizo, oignons, sauce barbecue, herbe de provence		

STE MAURE DE TOURAINE

Route de Sepmes - Centre Commercial La Flânerie

OFFERT
lessive & adoucissant



Speed Queen®

N°1 mondial de la laverie en libre service

MACHINE À LAVER

11kg 5,00€
18kg 8,50€

SÈCHE LINGE

10min
1,20€

Ouvert 7j/7
de 7h à 21h
dernier cycle 20h

* à côté de votre Kiosque à Pizzas

Intermarché

CENTRE COMMERCIAL LES MARCHAUX SAINTE-MAURE DE TOURAINE



BOUCHERIE
02 18 24 11 90



**TRAITEUR
CHARCUTERIE**
02 18 24 11 89



POISSONNERIE
02 18 24 11 91

**REMORQUES RÉFRIGÉRÉES
(nouveau modèle)**

leDRIVE
Intermarché



facebook.com/IntermarcheSteMaureDeTouraine/

pdv09441@mousquetaires.com

02 47 65 67 81